

HKDPA



120

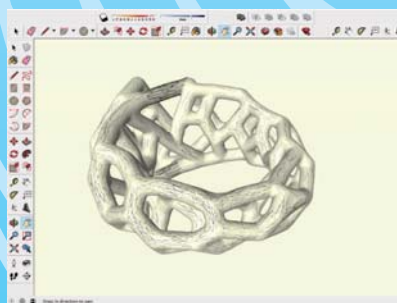
雙月刊 Jan 2021 香港唯一數碼印刷技術專業雜誌 www.hkdpa.com



香港數碼印刷大獎 18th HK Digital Printing Award 評審報告/得獎機構揭曉

Versant® 3100i Press
Versant® 180i Press
生產型數碼印刷系統

3D Printing Column
3D設計軟件 (1)



中華商務聯合印刷
引入中國第一部
佳能彩色噴墨數碼印刷系統
ProStream 1000系列

Antalis與澳門設計師Andy Chiang攜手推出
牛年利是封禮盒「樂年」



HKDPA
香港數碼印刷協會



HK3DPA
香港3D打印協會

非會員 免費索取活動通訊申請表

傳真: 3747 7640

電郵: info@hkdpd.com

香港數碼印刷協會是一個非牟利的團體，致力推動香港數碼印刷技術的應用和普及化。

如對我們的公開活動有興趣，即使你並非本會會員，我們仍然歡迎你參加我們的專業活動，請填上免費索取活動通訊申請表，電郵 / 傳真給我們，就可定期接收香港數碼印刷協會的活動通訊。

姓名:(Mr/Miss) _____

公司名稱: _____

電話: _____

電郵: _____ 非會員

你的建議? _____

查詢電話: 3549 6967

索取活動通訊



會員申請表



凡成為本會會員可享以下優惠：

免費獲贈本會出版之《數碼印刷技術》特價購買本會出版之書籍及代售產品優先參加本會舉辦之各項活動。
可享所有會員優惠。

會員年費：

○ 全權公司會員：港幣 3,000 元正

(本會的所有活動，可享有 5 位優惠名額，在書籍 "數碼印刷技術" 行業簡介內免費刊登公司 logo、電話、地址及產品資料，亦享有與本會合辦活動之權利。)

○ 基本公司會員：港幣 1,000 元正

(本會的所有活動，可享有 2 位優惠名額，在書籍 "數碼印刷技術" 行業簡介內免費刊登公司電話、地址資料。)

○ 個人會員：港幣 300 元正

(本會的所有活動可享有 1 位優惠名額)

○ 學生會員：港幣 100 元正

(本會的所有活動可享有 1 位優惠名額)

公司中文名稱	公司英文名稱
中文姓名	英文姓名
職位	電郵
聯絡電話	傳真
業務性質	
郵寄地址	
申請人簽署	日期

1 請填妥表格連劃線支票「香港數碼印刷協會」，寄：香港九龍旺角花園街一號 一樓一室鴻禧大廈
2 或存入本會戶口：**HSBC #461-232811-001** 填妥表格連銀行收據傳真至本會。

CONTENTS

雙月刊 Jan 2021

永遠榮譽會長：阮坡民先生

永遠榮譽會長：何亮同先生

會長：陳德輝先生

副會長：富士施樂（香港）有限公司
基匯電腦資源有限公司

秘書：Media by Phone

司庫：Epson Hong Kong

執行委員：馬景記晒圖有限公司
花紋紙業香港有限公司
理光（香港）有限公司
牛頓科技有限公司
佳能香港有限公司
Fingerprint Ltd.
柯尼卡美能達有限公司
近利（香港）有限公司
Next Technologies (HK) Ltd.

出版：香港數碼印刷協會

地址：香港九龍旺角花園街一號
鴻禧大廈一樓一室

廣告部：Ivan

電話：3549 6967

傳真：3747 7640

電郵：info@hkdp.com

設計總監：Wagner Tang

美術設計：Wings Graphics

技術編輯：Ivan

Pdf / Video Editing：Ivan

顧問：鄧滿球，

設計排版：CorelDRAW 2018 / 2019

數碼打稿：Xante ilumina 502

編集：Acrobat XI Pro

拍攝：Pentax, Olympus, Canon, Nikon

鳴謝：高速（聯合）紙業有限公司 贊助本刊紙張

地址：葵涌大連排道 172-180號

金龍工業中心三期9樓 A&B室

電話：2793 9808 傳真：2854 1305

美雅印刷製本有限公司印刷及裝釘

地址：香港九龍觀塘榮業街6號

海濱大廈4字樓A室

電話：2342 0109 傳真：2790 3614

美光印刷有限公司 贊助本刊封套

地址：香港九龍觀塘成業街27號

日昇中心3樓304室

電話：2544 3349 傳真：2815 0936

Monotype Imaging 贊助本刊字庫

contact_MTChina@monotype.com

2 會員申請表

6  香港數碼印刷大獎
18th HK Digital Printing Award
評審報告/得獎機構揭曉20 中華商務聯合印刷
引入中國第一部
佳能彩色噴墨數碼印刷系統
ProStream 1000系列21 Antalis與澳門設計師Andy Chiang攜手推出
牛年利是封禮盒「樂年」22 Versant® 3100i Press
Versant® 180i Press
生產型數碼印刷系統24 3D Printing Column
3D設計軟件 (1)

26 行業簡介



本會刊物各篇內容為撰寫人或其公司之獨立意見。

版權所有，未經本會書面同意，不可擅自翻印、摘錄或轉載本刊內容。
香港數碼印刷協會乃非牟利團體，創於2000年，謹此鳴謝各廣告贊助商，本月刊才得以運作出版。

Canon

Delighting You Always

恭賀



馬景記有限公司
Ma King Kee Limited

於「第十八屆香港數碼印刷大獎」囊括
HP大幅面數碼打印大獎、
「第四組：噴墨印刷」銀及銅獎



得獎作品打印器材
佳能大幅面打印系統
imagePROGRAF PRO-560

海報 · 包裝 · 相片

商務銷售WhatsApp: (852) 9120 0326

Canon Hongkong BUSINESS

Canon Hongkong Co., Ltd.

佳能商務科技

佳能商務科技

佳能香港有限公司

香港九龍紅磡紅鸞道18號中國人壽中心A座5樓

查詢熱線: (852) 3191 2388

佳能香港有限公司 (澳門辦事處)

澳門蘇亞里斯博士大馬路澳門財富中心12樓D室

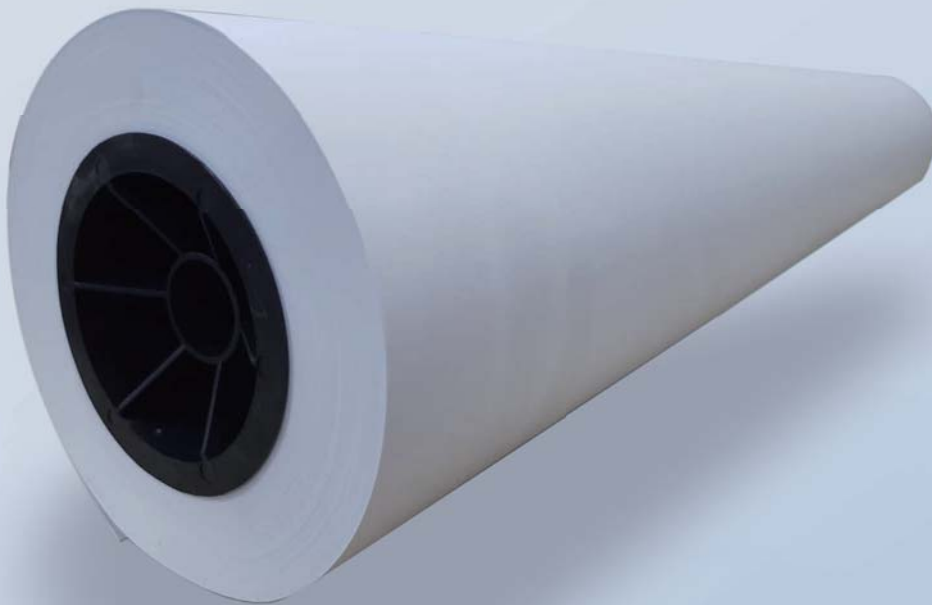
查詢熱線: (853) 8296 4000

佳能商務科技 (廣東) 有限公司

深圳市福田區福華一路123號中國人壽大廈24樓3單元

查詢熱線: (86) 400 930 8278

PERFORMANCE PLUS



嚴選頂級紙材，
為噴墨、靜電成像打印機而生



高速(聯合)紙業有限公司
新界葵涌大連排道172-180號金龍工業中心第三座9樓A&B室

KOSOKU (JOINT) PAPER LIMITED

Flat A & B, 9/F., Block 3, Golden Dragon Industrial Centre, 172-180 Tai Lin Pai Road, Kwai Chung, N.T.

Tel: (0852) 2793 9808

Fax: (0852) 2854 1305



第十八屆香港數碼印刷大獎 評審日報導



香港數碼印刷協會主辦，香港生產力促進局、北京科印傳媒及《數碼印刷》雜誌、香港市務學會支持的第十八屆香港數碼印刷大獎，評審 11 月 17 日在 Asia One 展開。

由本會主辦的數碼印刷業界盛事『香港數碼印刷大獎』，旨在推廣數碼印刷及提升本港數碼印刷技術，廣受同業支持及認同。今年香港數碼印刷大獎舉行至第十八屆，本著公平、公正及透明的評審原則，大會將邀請多位團體代表、學者、及相關專業人士擔任評判。

整個評審安排公平縝密，評審們從印刷難度、外觀品質、創意設計、實際應用、物料選擇以及變換資料能力(僅限可變數據印刷組)等多個方面對參賽作品進行評分。經過評審的一番努力，各個組別的獎項得主一一誕生。



一眾評審委員忙於計分。



靜電式印刷

獲獎公司包括銀獎香港城市大學出版社印刷組，銅獎 Fingerprint Ltd，優異獎馬景記晒圖有限公司。屬於最多參賽作品的系列，作品水平非常高。

靜電式書刊印刷 (精裝及平裝)

今年的靜電式書刊印刷參賽數目比往年少，但仍是總參賽作品中數量第二多。精裝書更加是非常耀目，獲獎公司包括奪得銀獎中華商務聯合印刷(香港)有限公司，銅獎宏亞印務有限公司，利高印刷有限公司，優異獎中華商務聯合印刷(香港)有限公司。

可變數據印刷

今屆的可變數據印刷和以往不同，競爭激烈，獲獎公司包括全場大獎 DG3 Asia Limited，金獎永經堂印刷有限公司，銀獎香港城市大學出版社印刷組，銅獎 Fingerprint Ltd。

噴墨印刷

噴墨印刷因為噴墨機技術已經達到爐火純青境界，今屆大贏家，HP大幅面數碼打印大獎，銀獎，銅獎，皆由馬景記晒圖有限公司奪得。



特殊物料印刷

今屆特殊物料印刷有布類，特別色及運用環保物料結合製成，獲獎公司包括金獎，銀獎康泓數碼圖像(香港)有限公司，銅獎康麗數碼，優異獎藝一廣告製作有限公司，香港城市大學出版社印刷組。

混合式印刷

混合印刷金獎由綠藝(海外)制作奪得，銀獎聖言中學&香港知專設計學院，銅獎中華商務聯合印刷(香港)有限公司，優異獎利高印刷有限公司。







在此要特別鳴謝 Asia One Printing Ltd. 借出頂樓作為評審場地，「第十八屆香港數碼印刷大獎」頒獎禮暫定將於2021年1月舉行，屆時將會頒獎予各得獎者並展示所有得獎作品，得獎項目內容將印製成特刊於典禮上派發，詳情稍後於本會社交網站公佈。有興趣參與此數碼印刷界年度盛事的朋友，歡迎訂購晚宴餐券。

(電話查詢：3549 6967)



第十八屆香港數碼印刷大獎評審團

非常感謝今屆的專業評審，名單如下：

香港數碼印刷協會 副會長
 香港印刷業投資協會
 香港印刷業商會
 政府物流服務署
 香港出版學會
 香港印藝學會
 柯尼卡美能達商業系統(香港)有限公司
 理光(香港)有限公司
 富士施樂(香港)有限公司
 佳能香港有限公司

Stafford Kung
 葉務良 先生
 岑耀南 先生
 潘元邦 先生
 梁偉基 先生
 蔣焯鵬 先生
 姚立基 先生
 Billy Wan
 Kenneth Chu
 Kenny Lauu









香港數碼印刷大獎

18th HK Digital Printing Award

主辦機構



HKDPA
香港數碼印刷協會



HK3DPA
香港3D打印協會

「HP大幅面數碼打印大獎」 贊助商



主要贊助商



贊助商



支持機構



第十八屆香港數碼印刷大獎得獎名單

參賽公司		印件名稱
HP大幅面數碼打印大獎	馬景記晒圖有限公司	北京大劇院
特別大獎	DG3 Asia Limited	「快樂家庭」座檯曆
第一組：單張紙及組合印刷		
銀獎	香港城市大學出版社印刷組	揮春
銅獎	Fingerprint Ltd	Christmas card
優異獎	馬景記晒圖有限公司	K Laser Sample Card
優異獎	馬景記晒圖有限公司	Pink Colour
第二組：靜電式書刊印刷(精裝)		
銀獎	中華商務聯合印刷(香港)有限公司	影集：傳統建築之美
銅獎	利高印刷有限公司	Myles & Claire Wedding Guest Book
優異獎	利高印刷有限公司	My Bidboekie
第二組：靜電式書刊印刷(平裝)		
銀獎	宏亞印務有限公司	Watches
銅獎	宏亞印務有限公司	JWL main book
優異獎	宏亞印務有限公司	BNI - Empire Handbook
優異獎	中華商務聯合印刷(香港)有限公司	烏蒙時空
第三組：可變數據印刷		
金獎	永經堂印刷有限公司	My Washable Book- Aquarium
銀獎	香港城市大學出版社印刷組	職典禮賀卡
銅獎	Fingerprint Ltd.	Certificate
優異獎	香港城市大學出版社印刷組	酒精搓手液
第四組：噴墨印刷		
銀獎	馬景記晒圖有限公司	深圳灣大橋
銅獎	馬景記晒圖有限公司	新疆黃土
第五組：特殊物料印刷		
金獎	康泓數碼圖像(香港)有限公司	「開枱」枱墊 - 樂活綠色城市
銀獎	康泓數碼圖像(香港)有限公司	我不是花瓶
銅獎	康麗數碼	百家布手提袋
優異獎	藝一廣告製作有限公司	You Save I Save
優異獎	香港城市大學出版社印刷組	燈箱
第六組：混合式印刷		
金獎	綠藝(海外)制作	Happy Dragon Boat Festival
銀獎	聖言中學 & 香港知專設計學院	聖言校報 (校慶五十周年版本)
銅獎	中華商務聯合印刷(香港)有限公司	廠甸廟會明信片
優異獎	利高印刷有限公司	北京2022年冬奧會和冬殘奧會組織委員會 青年實習計劃2019
優異獎	中華商務聯合印刷(香港)有限公司	守護綻放明信片



1 站式印刷服務

全新服務：

- ◆ 海德堡（速霸CD 74）六色四開印刷機，內置過水油設備。
- ◆ XEROX iGEN3 數碼短版印刷服務。

印刷：

書刊畫冊、公司年報、雜誌刊物、期刊等。

技術：

- ◆ 最新CTP電腦直接製版及數碼打樣系統，印刷無需用菲林，省時、快捷、低成本，採用最新鐳射分色製版。

設備：

印刷機多台，騎馬釘機、膠裝機、精裝機多台。

特別效果：

Spot U.V、磨光、加金箔、過膠、燙金、擊凸、裱咕、啤貼等後期製作及包裝。

專業承替各大小出版社、銀行、保險、酒店、旅行社等機構。
中港美交貨均可，歡迎查詢及報價。



E 美雅印刷製本有限公司
ELEGANCE PRINTING & BOOK BINDING CO., LTD

香港觀塘榮業街六號海濱工業大廈四樓A座

電話：(852) 2342 0109 / 2342 0740

傳真：(852) 2790 3614

電郵：echomak@eleganceprinting.com.hk

網址：http://www.elegancebooks.com

數量多小無任歡迎

富士施樂(香港)熱烈恭賀下列客戶勇奪第十八屆香港數碼印刷大獎

★ 可變數據印刷 ★

全場大獎



「快樂家庭」座檯曆

得獎機構：DG3 Asia Limited
印刷器材：Fuji Xerox Iridesse™
Production Press

銀獎



職典禮賀卡

得獎機構：香港城市大學出版社
印刷組
印刷器材：Fuji Xerox C800

銅獎



Certificate

得獎機構：Fingerprint Ltd
印刷器材：Fuji Xerox Iridesse™
Production Press

優異獎

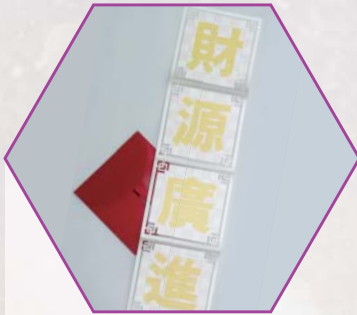


酒精搓手液

得獎機構：香港城市大學出版社
印刷組
印刷器材：Fuji Xerox C800

★ 單張紙及組合印刷 ★

銀獎



揮春

得獎機構：香港城市大學出版社
印刷組
印刷器材：Fuji Xerox C800

銅獎



Christmas card

得獎機構：Fingerprint Ltd
印刷器材：Fuji Xerox Iridesse™
Production Press

優異獎



Pink Colour

得獎機構：馬景記晒圖有限公司
印刷器材：Fuji Xerox Iridesse™ S
Production Press

優異獎



K Laser Sample Card

得獎機構：馬景記晒圖有限公司
印刷器材：Fuji Xerox Iridesse™ S
Production Press

★ 靜電式書刊印刷 (精裝) ★

銅獎



Myles & Claire Wedding Guest Book

得獎機構：Regal Printing Limited
印刷器材：Fuji Xerox C1000

優異獎



My Bidboekje

得獎機構：Regal Printing Limited
印刷器材：Fuji Xerox C1000

★ 混合式印刷 ★

銀獎



聖言校報 (校慶五十周年版本)

得獎機構：聖言中學 & 香港知專設計學院
印刷器材：Fuji Xerox Versant 180 Press

優異獎



北京 2022年冬奧會和冬殘奧會組織委員會青年實習計劃 2019

得獎機構：Regal Printing Limited
印刷器材：Fuji Xerox C1000

5倍高精度3D打印機 15倍高速切片運算 無法想像的細緻

如需要數碼及3D印刷服務，會轉介至我們客戶。
3款尺寸型號：4"，6"，12"

3D打印材料

PLA / ABS / 軟膠 / 木 / 尼龍 / 金屬



Super
Fine



以後不要做刀模

最新到港，期望已久，
靜電固定紙張，全自動摺線雙刀頭。

AI、CorelDRAW 直接驅動，平張及卷裝兩用。
針線、摺線、半穿、全穿同時做，自動追準。



專業級打印機

超高解像 **4800** dpi
可印超厚紙 **400** gsm
高速每分鐘印 **60** 頁



EN/vite
Multi-Media Digital Press
with the Enterprise SP Feeder

NEXT
TECHNOLOGIES

香港九龍旺角花園街一號一樓一室 鴻禧大廈
www.next-hk.com / support@next-hk.com

AGFA Agfa XANTÉ GRAPHTEC

2782 2508



恭賀

中華商務聯合印刷(香港)有限公司

榮獲第18屆香港數碼印刷大獎



銀獎 靜電式書刊印刷(精裝)

影集：傳統建築之美

HP Indigo 5600



銅獎 混合式印刷

廠甸廟會明信片

HP Indigo 7900



優異獎 靜電式書刊印刷(平裝)

烏蒙時空

HP Indigo 5600



優異獎 混合式印刷

守護綻放明信片

HP Indigo 7900

SYNTAX
Technology Limited
經緯科技有限公司

香港九龍尖沙咀東部科學館9號新東海商業中心3樓304室
Room 304, 3/F, New East Ocean Centre,
No. 9 Science Museum Road, Tsim Sha Tsui East, Kowloon, Hong Kong
Tel: (852) 2620 6068 Fax: (852) 2620 6008
E-mail: sales@syntaxhk.com.hk

佳能香港與中華商務聯合印刷建立戰略性夥伴關係 引入中國第一部佳能彩色噴墨數碼印刷系統 ProStream 1000系列

早在2012年，中華商務已開始結合數碼印刷及傳統印刷車間，經過長時間研究數碼設備於噴墨技術、質量、速度及自動化流程的發展，以及與業務的配合度，適逢中華商務40週年，終迎來一個最好的時機以及合適的印刷系統——ProStream 1000系列，去伸延這個整合模式。

工業4.0乃印刷界的必經之路，提倡利用數碼科技如物聯網（IoT）、人工智能、大數據等，使虛擬與現實之間的界線變得更模糊。將智能技術融入到印刷流程後，各項生產工序都被自動化，ProStream 1000系列能自主完成端到端的工作流程，並編制高效排產計劃，大幅節省人力資源，員工更可透過儀表板，監察任務進度及了解每一步驟的完成時間，增加印刷流程的透明度。佳能香港有限公司董事長及行政總裁兼佳能商務科技（廣東）有限公司總裁守永俊一先生表示：「ProStream 1000系列結合大量自動化元素，加上佳能香港與全資子

公司的全力配合，定能充分發揮此系列的優越性，以拓展大灣區以至全中國的印刷市場。再者，我們堅信噴墨印刷技術和此系列的成熟發展，能夠協助中華商務再向工業4.0邁進一大步，加速其印刷業務更大程度地擴展至數碼化模式。」

作為佳能香港旗艦產品的ProStream 1000系列擁有高生產力和高效率，打印速度可達每月3,500萬張A4印，並於塗層或非塗層紙上都呈現銳利的線條，加上1,200 dpi的解析度，使成品質量能媲美柯式印刷，讓中華商務能滿足其高端客戶群對質量的要求，打印畫冊或藝術品都能展現鮮艷的色彩和清晰的細節。除此之外，其按需印刷技術讓企業能根據實際需求決定打印量，減輕存倉壓力；還能實現個性化印刷，企業可針對目標客群設計相應的印製品，提高成品獨特性和市場競爭力，為客戶打造新市場、創造新商機。



（由右）佳能香港有限公司董事長及行政總裁守永俊一先生和中華商務聯合印刷（香港）有限公司董事總經理梁兆賢先生共同簽署合同。



佳能彩色噴墨數碼印刷系統 ProStream 1000 系列憑藉先進的數碼印刷技術，以出色及多樣化輸出，配合自動化的流程，助客戶再進一步邁向工業 4.0，優化營運模式並加速業務發展，創造更多可能。

Antalis與澳門設計師Andy Chiang攜手推出 牛年利是封禮盒「樂年」

農曆新年又來了！家家戶戶密鑼緊鼓，準備迎接新年的來臨。相信最受歡的活動莫過於派利是，親朋好友之間可以互贈祝福，以表心意。

近利(香港)有限公司與澳門設計師Andy Chiang合作，設計一系列利是封，並選用優質的環保紙張及加上特別的印刷效果。「樂年」利是封禮盒寓意著樂事年年，樂在其中。一個個載著歡樂的設計，帶給人們不一樣的小樂趣，年年都有新奇的驚喜。「樂年」利是封禮盒採用五個別具特色的主題，以一雙一對的方式呈現，分別有炮仗、籤筒、金桔及全盒共四盒，內搭配了今年不同色彩點綴的金牛立體利是封，襯托出新中式設計的獨特風格。以祝福和喜樂分享給親朋好友，為牛年增添喜氣。



有關設計師鄭冠華 (ANDY CHIANG)先生

Andy Chiang 鄭冠華，設計總監及插畫師。曾遠赴英國就讀多間藝術學院，進修設計。於2003年，在 Wimbledon School of Art, London 獲取文憑後，入讀 Central Saint Martins College of Art and Design, London，取得榮譽學士學位。

回澳門後，曾任多間大型酒店項目設計師，從中吸取及學習亞洲及本地設計市場模式。其後，成立了本地設計公司冠廣告設計及 L.I.B.D. Design & Production，並以個人身份與多項亞洲不同公司的大小型設計合作。於留學時期除主修設計，還有插畫。現今策劃的設計項目，經常採用個人插畫風格與設計糅合創作。

我對設計的理念：“設計由多方面因素配合而成，由基本概念生長，嘗試注入多角度元素及文化背景特色，用視覺呈現格調。我喜歡使用豐富色彩及中西文化元素結合，作簡潔高雅的設計。”

利是封選紙方面，設計師以不同系列的原色紙，配合不同的加工，既美觀又有創意。4款摺盒用了 Keaycolour 的質感花紋紙紅色及粉紅色色系，配搭後給人時尚的感覺；全新的 Curious Alchemy 具有光澤啞面及風化金屬的錘擊紋，給人留下深刻的印象，另外亦選用了 Curious Metallics, Curious Matter, Curious Skin, Rives，各利是封都加上了各款加工效果如燙金、浮雕擊凸，配襯起來盡顯高貴優雅又充滿新年氣氛。產品詳情可瀏覽 www.partofart.store。



Versant® 3100i Press Versant® 180i Press 生產型數碼印刷系統



富士施樂Versant® 3100i Press和Versant® 180i Press生產型數碼印刷系統配備嶄新的氣動式送紙器，有助提升印刷系統的紙張處理效能，令處理紙材類型更廣泛，包括特厚和長尺寸紙張，同時確保紙張傳送穩定，令生產力大大提升。紙材打印種類選擇多，有助客戶進一步拓展按需印刷的市場。

多樣化紙張處理效能為印刷業帶來發展優勢

富士施樂（香港）隆重推出2款全新生產型數碼印刷系統 Versant® 3100i Press 和 Versant® 180i Press 為彩色印刷市場帶來新機遇。

富士施樂 Versant® 3100i Press 和 Versant® 180i Press 生產型數碼印刷系統配備嶄新的氣動式送紙器，有助提升印刷系統的紙張處理效能，令處理紙材類型更廣泛，包括特厚和長尺寸紙張，同時確保紙張傳送穩定，令生產力大大提升。紙材打印種類選擇多，有助客戶進一步拓展按需印刷的市場。



（由左至右）產品策略及管理部主管長谷川圭太先生、市場部總監陳偉明先生、董事總經理松本泰幸先生、營業部總監鍾建業先生及圖像通訊服務經理李思敏博士出席產品發佈會。

利用氣動式送紙器增強紙張處理能力

全新研發的氣動式送紙器利用3種氣流，實現穩定的紙張傳送。首先，透過從紙盤兩側吹送的氣流將紙張分隔；然後，富士施樂獨有的紙面吸風設計，利用強大吸力將紙張固定；再利用風刀將多餘紙張分隔，最後將紙張逐一傳送。

這款送紙器能處理厚度從最薄52g/m到最厚400g/m的紙張。紙盤亦能容納其他紙張尺寸操作，從較小的紙張以至長度達330 X 1200mm（單面印）。另針對出現在一般紙張上的送紙問題，如紙張表面集中積聚大量灰塵或紙張曲摺問題，使用塗料紙或專為柯式打印預制而設的粉紙；如今均可確保穩定傳送。



Versant® 3100i Press和Versant® 180i Press生產型數碼印刷系統配備嶄新送紙器，處理紙材類型更廣泛，包括特厚和長尺寸紙張，同時確保紙張傳送穩定，令生產力大大提升。

當代工作間

大中華印藝網 攜手當代工作間為各位同仁特別提供

\$100現金券

適用於新客租用工作間或迷你倉
有效期至 2021 年 6 月 30 日

迷你工作間 月費\$1380

儲物櫃 月費\$196

信箱 月費\$50

集團經營分佈地區

觀塘

葵涌

葵興

新蒲崗

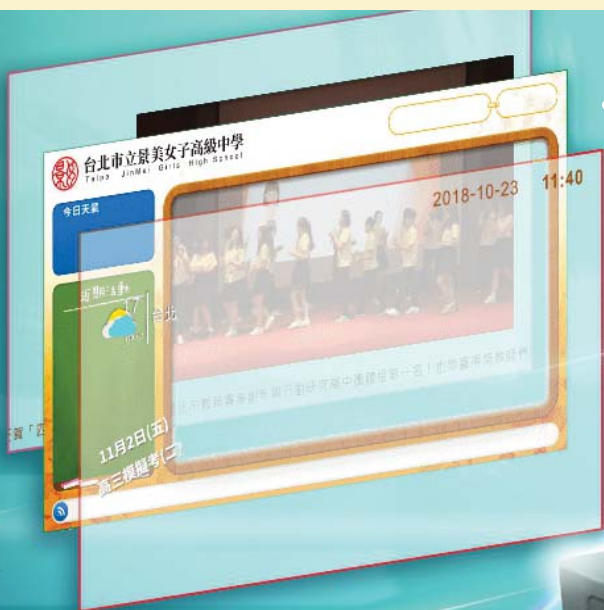
荃灣

筲箕灣

TEL:21561988



www.timecowork.com



支援圖層概念，廣告呈現更炫麗

影片可與圖片、跑馬燈連動播放

可自定義文字字型

全Web介面設定

廣告排程簡單、直覺

複合式數位看板

NDS-300 / NDS-320



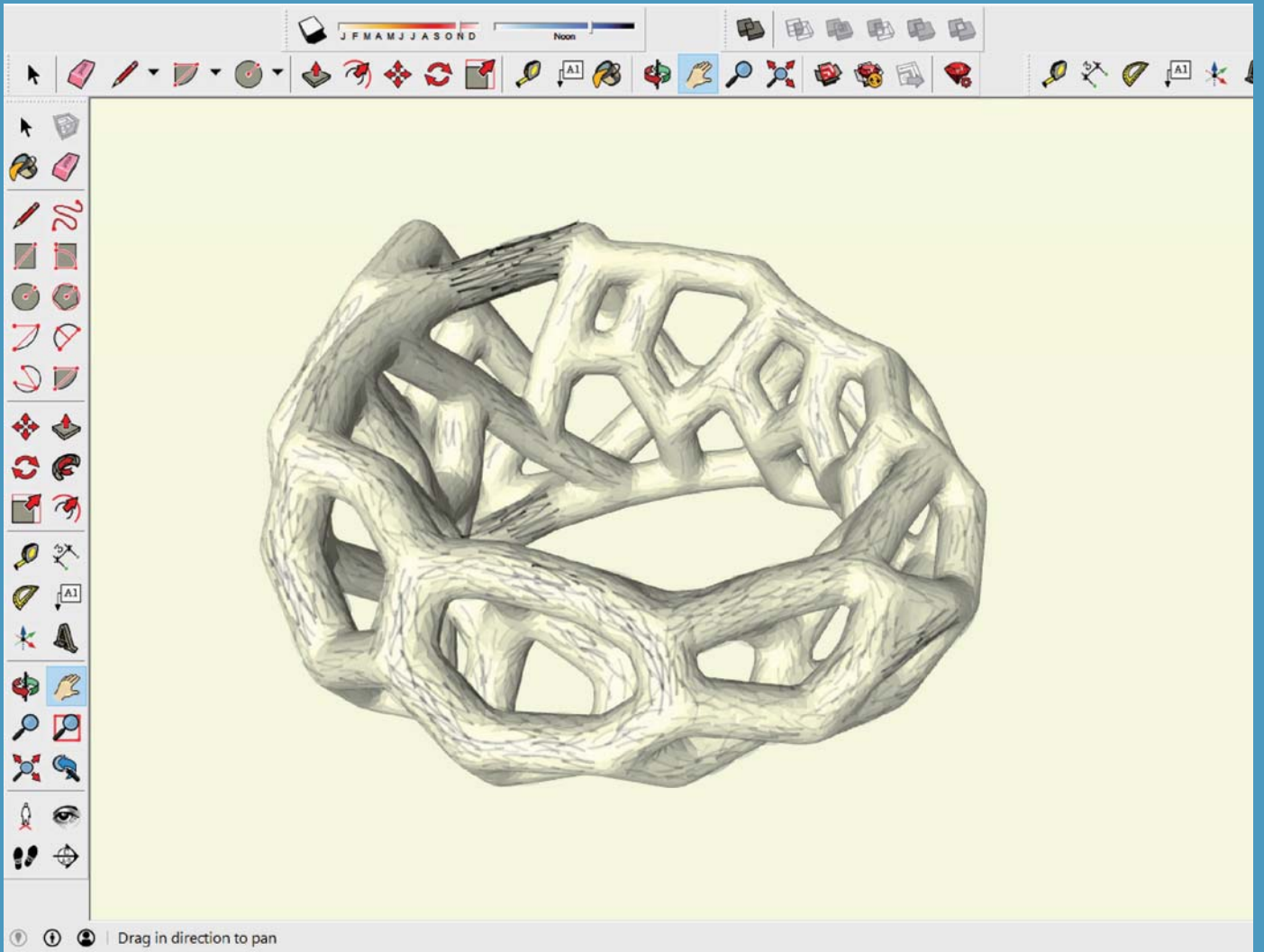
新軟系統股份有限公司

電話：+886-2-8226-6789 電郵：sales@nusoft.com.tw



3D設計軟件 (2)

SketchUp 最早期由 Google 開發，是一個3D設計軟件大革命，非常之好用，一個不可多得的 User Friendly 設計軟件，有大量可供輸入的 Filter 格式，亦可以輸出不同解像度的 Jpeg，PDF，不同解像度的 Video，這是其他 3D 設計軟件所沒有。由於支援 2D 影像輸入，所以對於包裝設計亦非常好用，室內設計也是難得的最佳軟件之一。美中不足就是繪畫自由曲線形狀的立體物件比較困難，若果繪畫左右對稱的，例如一個汽水樽，絕對輕而易舉。這個軟件最適合於幾何形狀產品設計，不太適應用於自由曲線，例如動物模型的設計。因為可以輸出高質量 Jpeg 和 PDF。所以能夠和所有流行的 2D 設計軟件互相配合，這是一個非常優勝的設計軟件，軟件本身亦可以創造 Animation 功能，Animation 還可以出現橫切面解剖圖，以不同角度展示，電腦輸出自訂比例及自訂解像度 Video，這也是其他一般 3D 設計軟件欠缺。另一方面，本身可以將 3D 圖變成 2D 尺寸圖，擁有大量不同的 Rendering 效果，例如模擬鋼筆水彩，或者鉛筆畫，模擬大霧環境等等。可以令3D創作更加有觀賞力，表達能力富藝術感，這也是非常難得。初學3D打印的讀者，極力推薦使用 SketchUp，網上有大量教學影片，相信一個月左右就可以掌握。





花紋紙業香港有限公司 Acumen Paper (HK) Limited (FSC 證書編號: SGSHK-COC-010596)
 獨家經銷: 日本Mori Silk粉紙及粉咭、台灣 Sun Printable Cloth 可印刷布面紙、意大利 Focus白咭、韓國 Moorim Galaxy 珍珠花紋紙、德國 Gmund Alezan 手感花紋紙、德國 Gmund Cotton 純棉紙、德國 Gmund Savanna 木紋花紋紙、德國 Gmund Treasury 真金花紋紙、德國 Lakepaper Relex 手感花紋紙。
 如欲查詢花紋紙系列, 請瀏覽: www.acumenpaper.com
 香港柴灣利眾街20號柴灣中心工業大廈1/F 1/F Chaiwan Industrial Centre, 20 Lee Chung Street Chaiwan, Hong Kong
 Tel: (852) 2696 4100 Fax: (852) 2696 4101 E-mail: marketing@acumenpaper.com



好利印科技(香港)有限公司 Advanced Finishing Systems (HK) Ltd
 本公司總部設在香港, 並在深圳、北京及上海等地設有辦事處。公司是日本Horizon好利用、意大利Bacciottini、Zechini、捷克Foliant 等國際知名印後品牌的中國及香港總代理, 專注於印後產品, 盡心盡力為客戶提供當前企業發展所需的全方位服務。
 港澳台查詢: 香港九龍灣臨興街19號同力工業中心B座6字樓B1室
 B1, 6/F, Blk B, Tonic Industrial Centre, 19 Lam Hing Street, Kowloon Bay, Hong Kong
 Tel: (852) 2566 6900 Fax: (852) 2566 6525 E-mail: info@afste.com Website: www.afs16.com
 中國內地查詢: 深圳市寶安區71區留仙二路D地段F棟新東興商務中心六樓616室 Tel: (0755) 2690 2013 Fax: (0755) 2690 0452



愛克發印藝亞洲有限公司 Agfa Graphics Asia Ltd.
 提供可在各種材質上印刷的 UV 噴墨印刷機及 UV 印墨, 乾燥迅速, 成像細膩, 色域寬廣, 為戶外廣告、室內裝潢、展示品、標籤、包裝材料以及各種工業印刷用途提供完整的數碼解決方案, 開創寬幅工業噴墨新境界。
 香港鰂魚涌英皇道663號泓富產業千禧廣場1601-05室 Unit 1601-05, 16/F, Prosperity Millennia Plaza, 663 King's Rd, Quarry Bay, HK
 Tel: (852) 2873 9447 Fax: (852) 2555 2480 E-mail: daniela.au@agfa.com Website: www.agfagraphics.com



美盛集團國際有限公司 Amazing Team International Limited.
 More than 30 years professional experience in printing industry, represents European papers and materials which are good for all kind of commercial and digital printing. 專業代理歐洲各類紙張及材料, 適用於不同的數碼及商業印刷。
 香港荃灣海盛路3號 TML廣場 8 字樓 C5室 C5, 8/F, TML Tower, No. 3 Hoi Shing Road, Tsuen Wan, N.T. H.K.
 Tel: (852) 3902 3337 E-mail: gm@amazingteam.hk Website: www.amazingteam.net



近利(香港)有限公司 Antalis (Hong Kong) Ltd.
 專營英國「剛古」CONQUEROR 高級商用辦公紙; 歐洲「星域」CURIOUS COLLECTION 花紋紙及牛油紙、「麗芙」RIVES、麗芙「超感」RIVES SENSATION、「唯美」VILLAGE、「卡昆」KEAYCOLOUR、「波普」POP'SET、英國「歐林」OLIN 花紋紙、「圖加特」TOCCATA 超感花紋紙、「山打士」質感白卡 ZANPACK TOUCH; 歐洲「美雪」NOVATECH 特白環保粉紙; 歐洲「美光」MEGA雙面粉紙; 歐洲「美印」PRINTSPEED高級印刷用紙; 歐洲「蝶美」COCOON 100% 環保再造紙及歐洲「美合」MATCHMAKER 高級印刷白咭, 及各款數碼&包裝物料產品, 歡迎垂詢。
 九龍觀塘榮業街2號振萬廣場4樓403-405室 Unit 403-405, 4/F, Lu Plaza, 2 Wing Yip Street, Kwun Tong, Kowloon
 Tel: (852) 2775 0196 Fax: (852) 2775 7132 E-mail: mkt.hk@antalis.com WebSite: <http://www.antalis.hk>



牛頓科技有限公司 Apis Technology Limited
 提供各式數碼印刷後加工設備: 台灣GCC鐳射雕刻及切割機、平板UV噴墨打印機、電腦割字機、韓國GMP過膠覆膜機、原廠數碼超黏過膠膜、絲絨膜、德國Mohr裁紙刀、韓國Cubicon 3D打印機、XYZprinting 全彩3D打印機、Calibry3D掃描器、Morgana釘摺機、德國RENZ裝訂機、摺紙機、膠裝機、壓線機等, 各式各樣解決方案, 歡迎查詢。
 香港九龍觀塘道448-458號觀塘工業中心三期7樓V室
 Flat V, 7/FI, Phase 3, Kwun Tong Ind Centre, 448-458 Kwun Tong Rd., Kowloon, Hong Kong
 Tel: (852) 2619 1183 Fax: (852) 2619 1718 E-mail: info@apis.hk Website: www.apis.hk



亞太森博集團 Asia Symbol China Holdings Ltd.
 亞太森博集團是本國領先的漿紙一體化生產商, 旗下主要的生產基地分別在中國廣東省及山東省。位於中國廣東省江門市的亞太森博(廣東)紙業有限公司於2012年7月正式投產, 年產45萬噸未塗布書紙, 其旗艦品牌PaperOne™(百旺)影印紙及雙膠紙暢銷於中國內地、香港及鄰近東亞國家。其第二期未塗布書紙項目將於2017年2月投產, 總年產量將增至90萬噸。位於中國山東省日照市之亞太森博(山東)漿紙有限公司, 年產高檔漂白硫酸鹽化學木漿130萬噸以上及白卡紙板52萬噸, 主要市場為中國內地及香港。
 香港中環皇后大道中29號 華人行 21樓 21/F, China Building, No. 29 Queen's Road Central, Hong Kong
 Tel: (852) 2317 0565 Fax: (852) 2317 0566 E-mail: as_cs@asiasymbol.com Website: www.asiasymbol.com



藝峰森仁紙業有限公司 Avant SR Paper Limited (FSC證書編號: BV-COC-146544)
 星騎士 Magic Mica, 黑騎士 Knight Black, 特品 Specialties, 藝紋紙 Fabric Embossing, Fancy Collection, 畫廊 Gallery, 藝術紙 Artistic Paper.
 “永活”環保高級再造啞粉紙“9LivesSilk” High Quality 55% Recycled Paper “奧保”環保特級印刷用紙
 “Ozone” Uncoated Woodfree Paper, “復興”環保100%高級再造印刷紙“Revive” 100% Recycled Paper.
 香港九龍灣宏開道17號順發工業中心4樓404室 Rm 04, 4/F, Shun Fat Industrial Bldg, 17 Wang Hoi Rd, Kowloon Bay, H.K.
 Tel: (852) 3529 2499 Fax: (852) 2638 0154 Email: marketing@avantpaper.com Website: www.avantsrpaper.com



佳能香港有限公司 Canon HongKong Co., Ltd.
 提供商業影像處理方案, 一系列獨特影像處理系統。(數碼黑白、彩色印刷方案及多元服務令工作流程更暢順, 效率更高)
 香港九龍紅磡紅鸞道18號中國人壽中心A座5樓 5/F, Tower A, China Life Center, 18 Hung Luen Road, Hunghom, Kln., H.K.
 客戶服務熱線: (852) 3191 2388 傳真: (852) 2369 3800 Website: <https://hk.canon>



科立爾數位科技股份有限公司 Corel Corp.
 Corel 為全球頂尖的軟體公司之一, 在全球75國擁有超過一億名的經常使用者。多年來我們以發展創新、值得信賴的產品著稱。我們的產品不但易學易用, 更能協助使用者提高生產力。Corel 在軟體創新、設計和價值上已獲得數百個業界獎項的肯定。當中包括全球最受歡迎的知名軟體品牌: CorelDRAW® Graphics Suite、Corel® Paint Shop Pro® Photo、Corel® Painter™、VideoStudio®、WinDVD®、Corel® WordPerfect® Office 和 WinZip®。
 台北市內湖區 114 瑞光路 399 號 7F 7/F, No. 399, Rueiguang Rd., Neihu district, Taipei 114, Taiwan
 Tel: +886-988-066500 Fax: +886-2-2659-8388 E-mail: jenny.ho@corel.com



迅寶興業香港有限公司 Duplo Hong Kong Limited

日本品牌Duplo於1951年成立，現已成為跨國企業，專營印後設備，產品包括配頁機、釘摺機、三邊刀騎馬釘裝機、摺紙機、速印機、裁切壓線機、數碼Spot UV機等。Duplo產品一向以操作簡易、穩定及耐用見稱。為客戶提供優質器材，是印後文件處理專家。
香港新界火炭桂地街10-14號華麗工業中心10樓03室 Unit 03, 10/F, Wah Lai Industrial Centre, 10-14 Kwei Tei St. Fo Tan, Hong Kong
Tel: (852) 2606 1735 Fax: (852) 2695 9303 Email: sales@duplohk.com.hk Website: http://www.duplohk.com.hk/



美國EFI有限公司上海代表處 Electronics For Imaging Co., Ltd. Shanghai Representative Office

作為桌面出版、雲端技術解決方案、工作流程解決方案以及寬幅面、超寬幅面UV噴墨印刷領域的行業引領者，EFI技術已深入人心、無處不在！
中國上海淮海中路8號蘭生大廈1203室 Unit 03, 12th Floor, Lansheng Building, #8 Middle of Huaihai Road, Shanghai, China 200020
Tel: (8621) 63190058 Fax: (8621) 63190659 Website: www.efi.com



愛普生香港有限公司 Epson Hong Kong Limited

愛普生為高質素色彩方案的領導供應商，並且在數碼相片印刷技術方面不斷作出突破，為業界及用家提供先進的輸出方案。
香港九龍長沙灣長沙灣道681號貿易廣場715-723室
Unit 715-723 Trade Square, 681 Cheung Sha Wan Road, Cheung Sha Wan, Kowloon, Hong Kong.
Tel: (852) 2585 4600 Fax: (852) 2827 4346 Email: techsupp@ehk.epson.com.hk Website: www.epson.com.hk



富士施樂(香港)有限公司 Fuji Xerox (Hong Kong) Limited

富士施樂數碼印刷產品支援全彩或黑白印刷，既擁有卓越的色彩表現，又具備高速和高產性能，實現按需印刷，適用於圖像通訊業、印刷工廠和生產型印刷環境。
香港太古城太古灣道12號11字樓 11/F, 12 Taikoo Wan Road, Taikoo Shing, Hong Kong
施樂客戶專線：(852) 2513 2513 傳真：(852) 2513 2518 E-mail: hkscsc@hkg.fujixerox.com Website: www.fujixerox.com.hk



基匯電腦資源有限公司 Gateway Computer Resources Limited

成立於1993年，一直致力為分銷商及企業客戶提供各種IT產品及印刷方案。代理產品包括：HP DesignJet及HP Latex大幅面打印方案、Onyx RIP圖像處理方案、Dazz 3D 3D打印方案、QSAN企業儲存方案等。
Unit 2305-06, 23/F, 1 Hung To Road, Kwun Tong, Kowloon, Hong Kong Tel: (852) 2318 5300 Fax: (852) 2759 5929



伊格森德紙板亞洲(香港)有限公司 Iggesund Paperboard Asia (HK) Ltd.

伊格森德紙板公司的總部及製紙工場均設於瑞典。旗下著名品牌 Invercote (壹級卡) 為多種原生纖維白卡。該系列具有極高視覺白度和卓越的印刷效果，適用於圖像、包裝及烟草印刷。Invercote (壹級卡) 同時獲得多個數碼印刷生產商認可為印刷專用產品。詳情請與伊格森德紙板亞洲查詢。
香港灣仔告士打道138號聯合鹿島大廈11樓1101室 Rm 1101, 11/F, Allied Kajima Bldg, 138 Gloucester Rd, Wan Chai, HK
Tel: (852) 2516 0250 Fax: (852) 2516 0251 E-mail: info.asia@iggesund.com Website: iggesund.com



柯達(香港)有限公司 Kodak (Hong Kong) Ltd.

專業高質黑白及彩色數碼印刷系統、工業高速噴墨數碼印刷系統；專業印刷(印前)工作流程及色彩管理系統；可變數據(個人化)軟件；專業高速/高質掃描系統；膠片、版材及打樣熱敏成像系統；高質打樣耗材；與及專業售前、售後服務。
香港北角英皇道633號泓富產業千禧廣場26樓2607-08室 Unit 2607-08, 26/F Prosperity Millennia Plaza, 663 King's Road, HK.
Tel: (852) 2564 9333 Fax: (852) 2565 7474 E-mail: scarlett.gu@kodak.com Website: graphics.kodak.com



KONICA MINOLTA

柯尼卡美能達商業系統(香港)有限公司 Konica Minolta Business Solutions (HK) Ltd.

專營專業數碼彩色/黑白印刷系統、數碼彩色/黑白多功能系統、商業方案、IT及業務流程外判服務及G7印刷認證服務。
Digital Solutions Square: 香港鰂魚涌英皇道1063號13樓1303-05室 Suite 1303-05, 13/F., 1063 King's Rd, Quarry Bay, HK.
查詢電話: (852) 2565 2111 (香港) (853) 2857 5921 (澳門) 傳真: (852) 2565 7613
E-mail: bhkg_sales@bhk.konicaminolta.hk Website: www.konicaminolta.hk



Kornit Digital bonding matters

康麗數碼 Kornit Digital Asia Pacific Limited

康麗數碼(納斯達克代碼: KRNT)致力為服裝、服飾和紡織業開發、生產和銷售工業與商業級印花解決方案。公司憑藉具有專利且環保的Neo Pigment™墨水與內置預處理工藝引領紡織品數碼印花市場，直接滿足從設計師到製造商整條印花行業價值鏈的需求。康麗數碼在成衣直印市場上擁有豐富的經驗，通過推出一站式匹布印花解決方案，徹底革新整個行業，實現以一種墨水打印多種不同材質的布料，無需額外的後處理工序。康麗數碼成立於2003年，是一家全球性企業，在美國、亞太區和歐洲均設有辦事處，為全球100多個國家的客戶提供服務。更多信息，請瀏覽康麗數碼網站。
香港九龍觀塘開源道48號威利廣場601室
Tel: (852) 39779300 Fax: (852) 2174 4400 Email: apac@kornit.com Website: www.kornit.com

高速(聯合)紙業有限公司



高速(聯合)紙業有限公司 KOSOKU (JOINT) PAPER LIMITED

專營亞洲各類、雙膠紙、銅板紙、銅板咕、非木(石頭紙)、再生環保紙、FSC或PEFC認證之柯式印刷及數碼印刷打印紙。在數碼打印紙中以PaperOne™(百旺)最為受市場所選用，其中PaperOne™影印紙結合ProDigi™納米技術，提供了最高質量的打印效果，同時適用噴墨及雷射打印。ProDigi™納米技術，除節省油墨外更能提高紙張光滑度及平滑度，優化打印效果，使色彩更亮麗，效果更鮮明，油墨迅速快乾，延長打印機的使用壽命。至於其他數碼打印紙類供應大致可分為卷裝和平板兩類，在產品出售到市場前必須經過分條和分切工序(獨立包裝)，保證所有產品有嚴格的質量監控，以確保對客戶提供最佳的服務質數及產品質量的信心。
葵涌大連排道172-180號金龍工業中心三期9樓A&B室
Flat A & B, Block 3, 9/F, Golden Dragon Industrial Centre, 172-180 Tai Lin Pai Road, Kwai Chung, NT.
Tel: (852) 2793 9808 Fax: (852) 2854 1305 Email: cs@kosokupaper.com.hk Website: www.kosokupaper.com.hk



京瓷辦公信息系統香港有限公司 KYOCERA Document Solutions Hong Kong Limited

京瓷辦公信息系統有限公司在辦公設備行業處於領先地位。我們要求卓越，但不以犧牲環境為代價。這就是京瓷文檔解決方案香港有限公司的業務來處-數字多功能複印機、打印機、傳真機、掃描儀、網絡解決方案，總體擁有成本和低碳排放。我們提供技術、可靠性，並創造更美好的未來。我們的產品被認為是自1978年以來最值得推薦的產品，並且是香港特區政府、非營利組織、公共機構、學校和中小型企業的承印設備提供商。

香港新界荃灣青山道552-566號美達中心16樓 Unit 1, 2, 4, 16/F, Mita Centre, 552-566 Castle Peak Road, Tsuen Wan HK
Tel: (852) 3185 1310 Fax: (852) 3185-1399 Email: raymond.lam@dhk.kyocera.com

**Media by Phone Co.**

本公司於1999年成立，以香港為總部，並於深圳設立分公司。本公司多年來為各大公司提供有關大幅面打印技術的專業意見，現為香港HP的大型及中型數碼打印機的總代理；同時亦是香港SwissQprint的香港總代理。本公司致力向客戶提供不同類型產品，包括Caldera檔案處理程式、色彩管理儀器、Avery卷裝材料及Reboard蜂窩板、HP 64吋及3米卷裝打印機、SwissQprint3米UV平板機、Massivit 3D大型打印機、Esko不規則切割機、Fotoba XY切割機及自動卷裝機，以及Matic大幅面衣車，包羅萬有，滿足市場需要。

香港柴灣吉勝街8號吉勝大廈13樓B室

Flat B, 13/F, Kut Shing Building, 8 Kut Shing Street, Chai Wan, HK

Tel: (852) 3107 9177

Fax: (852) 3107 9157

Email: carly@mbp.com.hk

Website: www.mbp.com.hk

**Next Technologies (HK) Ltd.**

總代理: 美國 XANTE 數碼印刷機 650 gsm 厚咭 · 韓國 Moment 高清3D打印機 ·

日本 Graphtec 自動對準die-cut機及 Agfa LaserLink ·

香港九龍旺角花園街一號鴻禧大廈一樓一室

Unit 1, 1/F., Hung Hay Bldg., 1 Fa Yuen St, Mongkok, Kln, HK.

Tel: (852) 2782 2508

Fax: (852) 2388 1503

E-mail: support@next-hk.com

Website: www.next-hk.com

**Phase One Asia Pacific Co. Ltd.**

提供1.5億超高解像度攝影系統及拍翻系統解決方案，超高解像度航拍攝影系統解決方案，

Capture One圖像編輯軟件解決方案。

香港小西灣新業街8號八號商業廣場10樓1009室

Rm 1009, 10/F., Eight Comm. Tower, 8 Sun Yip Street, Siu Sai Wan, HK.

Tel: (852) 2896 7088

Fax: (852) 2898 1628

E-mail: info@phaseone.com.cn

Website: www.phaseone.com

**理光(香港)有限公司 Ricoh Hong Kong Limited**

理光提供高速鐳射打印系統及文件打印方案。獨有2小時維修服務回應承諾，是市場的領導品牌。

香港九龍灣宏遠街1號「一號九龍」20樓 20/F, One Kowloon, 1 Wang Yuen Street, Kowloon Bay, HK.

Tel: (852) 2893 0022

Fax: (852) 2834 5682

E-mail: contact@ricoh.com.hk

Website: http://www.ricoh.com.hk

**索能數碼科技有限公司 Solar Digital Technology Ltd.**

本公司成立於2005年，擁有數碼印刷的專業團隊，主要提供產品數碼印刷及紡織數碼印花解決方案。我們是“Mimaki”UV噴墨打印機及數碼印花機的香港、澳門和華南區總代理，“Mimaki”的UV印刷方案已大量用在玩具、禮品、塑膠、電子產品外殼(如:iphone套、Notebook等)及家電外殼等。“Mimaki”數碼印花方案早已用於小批量生產運動衫、時裝及匹布印刷。

香港九龍官塘海濱道139號海濱中心1208室

Rm 8, Floor 12 Seaview Centre, No. 139 Hoi Bun Rd, Kwun Tong, Kowloon, HK.

Tel: 3622 5562

Fax: 3694 6903

E-mail: martin@solardigital.net

Website: www.solardigital.net

**聯強國際(香港)有限公司 Synnex Technology International (HK) Ltd.**

作為電腦及通訊行業的著名通路商，是EIZO專業顯示器和ROLAND寬幅噴墨打印機/3D產品的中港澳獨家總代理，也是全球50多家知名品牌的戰略級合作夥伴。EIZO顯示器的高圖像質素、耐用性和創新功能使其成為許多金融行業、醫院、設計工作室和攝影師的首選產品。ROLAND產品包括寬幅噴墨打印機、打印切割一體機、銑磨雕刻機、乙炔切割機、3D掃描儀、珠寶蠟模制模機和擊打式圖片打印機。

香港九龍九龍灣臨興街32號美羅中心第一期16樓 16/F Metro Centre 1, 32 Lam Hing Street, Kowloon Bay, HK.

Tel: (852) 2305 2228

Fax: (852) 2753 0337

E-mail: webmarketing@cn.synnex-grp.com

Website: www.synnex.com.hk

**經緯科技有限公司 (HP Indigo 代理商) Syntax Technology Ltd. (HP Indigo Business Partner)**

經緯科技為客戶提供HP Indigo平張及卷裝數碼印刷系統及解決方案，同時也為HP Indigo提供技術支援和售後服務。HP Indigo印刷質量，媲美柯式印刷，色域廣闊，支援多達七色及真正專色打印，能承印在多種不同的物料如PP, PET, 熱轉印及熱敏紙等。

香港九龍尖沙咀東部科學館道9號新東海商業中心3樓304室 Rm 304, 3/F, New East Ocean Ctr, 9, Science Museum Rd, TST East Kln, HK.

Tel: (852) 2620 6068

Fax: (852) 2620 6008

E-mail: sales@syntaxhk.com.hk

Website: www.syntax.com.cn

**凸版資訊(香港)有限公司 Toppan Forms (Hong Kong) Limited**

凸版資訊(香港)有限公司致力提供各類商業印刷和郵寄方案，包括印刷紙品、資訊文件處理服務，及辦公室自動化系統，以迎合香港企業的特定商務需要。其元朗工業邨自資獨立廠房更榮獲ISO 9001:2008品質管理證書及ISO 27001:2013資訊安全管理系統證書，證明操作達到認可的國際水平。

香港九龍灣展貿徑1號九龍灣國際展覽中心10樓1075A室 Unit 1075A, 10/F, KITEC, 1 Trademart Drive, Kowloon Bay, Hong Kong

Tel: (852) 2513 2134

Fax: (852) 2507 3641

E-mail: enquiry@toppanforms.com

Website: www.toppanforms.com

**賽爾噴頭公司 Xaar jet (Overseas) Ltd.**

賽爾1990年創立於劍橋，1997年於倫敦交易所上市。是領導全球的獨立工業噴頭製造商 - 已付運超過4億個噴孔。主要業務為設計、生產、銷售噴頭和電子控制系統。超過9成產品出口，已獲授權使用專利的噴頭生產商包括柯尼卡美能達、精工和東芝等。全球員工超過740名，擁有超過550項專利技術。被英國皇家冊封為創新企業。

香港鰂魚涌華蘭路20號華蘭中心703室

Room 703, Westlands Centre, 20 Westlands Road, Quarry Bay, Hong Kong.

Tel: (852) 3690 8555

E-mail: alice.chu@xaar.com

Website: www. www.xaar.com

**迅特亞洲有限公司 Zund Asia Ltd.**

瑞士Zund生產多功能切割機已超過25年，品質譽響全球；產品適用於包裝、廣告、製衣、皮革...之不同行業。Zund Asia為其亞洲分部，提供香港、中國及亞太區銷售及技術支援；長期備有零件耗材及受訓技師，服務專業。所以Zund是你切割機的第一選擇。

香港鰂魚涌海澤街28號東港中心9樓11室 Unit 11, 9/F., Eastern Harbour Center, 28 Hoi Chak St., Quarry Bay, HK

Tel: (852) 2561 1812

Fax: (852) 2564 4417

E-mail: info@zundasia.com

Website: www.zund.com



宏亞印務有限公司 Asia One Printing Ltd.

宏亞傳訊集團於1997年成立，多年來為廣大客戶印製過無數精美書籍、雜誌、企業文件及政府刊物。宏亞業務範圍包括創意設計、編輯、翻譯、出版，亦設有先進物流管理；而近年更增設禮品採購服務、影像成品印製、攝影書籍零售，以及藝術畫廊展覽服務等。宏亞集合各項先進設備並設所有生產工序於香港柴灣總部——宏亞大廈，提供更有效更優質的服務。

柴灣豐業街 8號宏亞大廈13樓 13/F Asia One Tower, 8 Fung Yip St. Chai Wan, HK

Tel: (852) 2889 2320 Fax: (852) 2889 3837 E-mail: enquiry@asiaone.com.hk Website: www.asiaone.com.hk



Dg3 Asia Limited

香港九龍油塘高輝道13號寶城工業大廈3字樓 3/F, Welltown Industrial Building, 13 Ko Fai Road, Yau Tong, Kowloon, Hong Kong

Tel: (852) 2965 6727 Fax: (852) 2557 3423 E-mail: emily.cheung@dg3.com Website: www.dg3.com



Fingerprint Ltd.

- 菲林輸出、鋅版輸出、電腦分色 - 電腦噴畫、柯達相紙、燈片輸出 - 柯式印刷、彩色及黑白影印及輸出

香港柴灣康民街10號新力工業大廈一樓 1/F Sunrise Industrial Building, 10 Hong Man Street, Chai Wan, HK

Tel: (852) 2891 8081 Fax: (852) 2834 5200 E-mail: william@fingerprint.com.hk Website: www.fingerprint.com.hk



興年(國際)印刷有限公司 Hing Lin International Co., Ltd.

20年以上專業印刷經驗的紙品包裝印刷公司。產品包括玩具卡通盒、說明書、標籤、立體玩具書等，已獲取COC、GMP、ISO、ICTI的國際認證。

香港仔黃竹坑道40號貴寶工業大廈14字樓 13-14/F, Kwai Bo Ind. Bldg., 40 Wong Chuk Hang Road, Wong Chuk Hang, HK.

Tel: (852) 2814 7328 Fax: (852) 2873 5229



JET T TECHNOLOGY

捷通噴印有限公司 Jet T Technology Limited

香港、澳門、中國地區代理：日本mastermind食物打印機和布料直接打印機，提供傳統印刷服務：絲印、移印、刺繡和數碼印刷服務：布料直接打印、熨畫、UV印刷，一件都印，最快一小時交貨。

九龍觀塘開源道72號溢財中心地下C1A舖

Unit C1A, G/F, Lladro Centre, 72 Hoi Yuen Road, Kwun Tong, Kowloon

Tel/WhatsApp: (852) 2111 8161 Fax: (852) 2797 8318

Email: info@jtt.hk

Website: www.jtt.hk



領先速印公司

領先速印公司(一味靠影) Leader's Fast Printing Co.

本公司採用高速彩色打印機，貨期準確，價格合理，歡迎查詢。

香港中環永吉街5號永宜商業大廈14字樓A室

Flat A, 14/F Wing Yee Comm. Bldg., No.5 Wing Kut Street, Central, HK

Tel: (852) 2541 8627 Fax: (852) 2541 8627

E-mail: tflo.leaders@gmail.com

Website: www.leadersprint.com.hk



馬景記

馬景記有限公司 Ma King Kee Limited.

數碼印刷、6色單次打印之靜電印刷術 (Xerography) 配備金、銀、白油、透明和靚紅色綺麗S生產型印刷系統。

工程圖複印及縮印、大幅面輸出服務、過膠及標書裝釘製作。

Color Digital Printing, CAD Plotting & Copy, Large Format inkjet Service, Laminating & Book Binding.

香港灣仔蘭杜街2號地下麗都大廈6號舖 Shop 6, G/F Rialto Bldg, 2 Landale St, Wan Chai, HK

Tel: (852) 2529 7961 Fax: (852) 2865 4710

E-mail: ld@makingkee.com

Website: www.makingkee.com



TM

民生信封製造廠有限公司 Man Sang Envelope Manufacturing Co., Ltd.

郵遞直銷、商業印刷、可變數據印刷、按需印刷、信封製造和紙品禮盒設計。

九龍官塘開源道58至62號駱駝漆工業大廈第二期二樓A至D室

2/F, Rm A-D, Block 2, Camel Paint Bldg., 58-62 Hoi Yuen Rd, Kwun Tong, Kln, HK.

Tel: (852) 2341 8277 Fax: (852) 2343 5231

E-mail: sales@mansang.com.hk

Website: www.mansang.com.hk



寶華數碼印刷有限公司 Power Digital Printing Co., Ltd.

一切有關柯式及數碼印刷服務

香港柴灣康民街10號新力工業大廈4字樓A室

Workshop A, 4/F., Sunrise Industrial Bldg, 10 Hong Man Street, Chai Wan, HK

Tel: (852) 25570822 (5 Lines) Fax: (852) 25571998

Email: ice@25570822.com.hk

website: www.powercolor.com.hk



Standard (Chan's) Co.
標準絲印及數碼印刷製品公司
Wholly owned by Standard (Chan's) Corp. Ltd.

標準絲印及數碼印刷製品公司 Standard (Chan's) Co.

本公司為全港最具規模廣告絲印及數碼印刷企業，率先引入業內尖端科技，為客戶提供快捷及高質素數碼印刷服務

香港柴灣利眾街20號柴灣中心工業大廈7字樓 7 th Floor, 20 Lee Chung Street, Chai Wan, HK.

Tel: (852) 2558 0127 Fax: (852) 2897 2145

E-mail: info@standardchans.com

Website: www.standardchans.com



天德商標印務有限公司 Tin Tak Label Printing Fty Ltd.

香港九龍青山道658號福至工業大廈8字樓A座 Flat A, 8/F Fast Industrial Bldg. 658 Castle Peak Rd. Kln. HK.

Tel: (852) 2744 8250 Fax: (852) 2744 2080

E-mail: michael@tintak.com.hk

Website: www.tintaklabel.com

意達廣告媒體製作公司 Intech Graphics

柴灣安業街3號新藝工業大廈11字樓E室

Unit E, 11/F., Sunview Industrial Building, 3 On Yip Street, HK

Tel: (852) 2834 1185

Fax: (852) 2575 1883

迦南印刷有限公司 J & S Printing Company Limited

香港葵涌大連排道172號金龍工業中心3座14字樓I

Flat I, 14/F., Bldk 3, Golden Dragon Ind., Centre, 172 Tai Lin Pai Rd, Kwai Chung, N.T.

Tel: (852) 2408 3551

Fax: (852) 2408 3559

今達鐳射印刷有限公司 Jinda Holographic Printing Co Ltd.

香港九龍觀塘創業街25號創富中心19樓1906室

Flat 1906, 19/F. Prosperity Centre, 25 Chong Yip Street, Kwun Tong, Kln. Hong Kong

Tel: (852) 2851 9511

Fax: (852) 2851 9526

勤美電子圖像數碼印刷 Printing Delivery Fast (HK) Co.

Rm 1505, 15/F. Lucky Comm. Centre, 103-109 Des Voeux Rd. West, HK

Tel: (852) 9775 3920

Fax: (852) 2151 0906

日本製造
品質超卓

好賣讚絕！

以後不要做刀模

靜電固定紙張，全自動摺線雙刀頭。

AI、CorelDRAW 直接驅動，可底面切割兩用。
針線、摺線、半穿、全穿同時做，快速追準。



2782 2508



NEXT
TECHNOLOGIES

香港九龍旺角花園街一號一樓一室 鴻禧大廈
www.next-hk.com / support@next-hk.com

AGFA 

 XANTÉ

 GRAPHTEC

數碼印刷峰會  2021
Leader Conference
H o n g K o n g





HP Latex Print and Cut打印及裁切方案 搭配韓國製「AirPurity抗菌除臭貼」 助HP維修服務中心消毒防疫

HP Latex 335 Print and Cut打印及裁切方案

新冠肺炎肆虐，HP維修服務中心為保障顧客與員工健康，引入由韓國研發的「AirPurity抗菌除臭貼」印刷物料，配合HP Latex Print and Cut打印及裁切方案製作印有HP商標和顧客滿意度調查的貼紙作為桌墊，安裝於顧客與員工最常接觸的服務枱桌面，減少經間接接觸傳播疾病的風險。

「AirPurity抗菌除臭貼」經韓國獨立測試機構認證該表面塗層之添加劑能有效抑制細菌生長。通過觸摸貼紙表面，塗層會吸收手上的水份、油脂和細菌並消毒，殺滅99.99%致病細菌，如沙門氏菌，葡萄球菌，肺炎球菌及大腸桿菌等，適合應用於升降機按鈕、門柄、手機、桌面等會經常觸碰的地方。配合HP Latex打印及裁切方案，製作成不同大小形狀，兼具消毒作用的印刷品。HP Latex水性墨水防刮防水，經多次磨擦也能維持鮮明圖像色彩，且擁有環保認證，無臭無毒，安全放心。



■ 利用「AirPurity抗菌除臭貼」製作的桌墊兼具消毒和調查顧客滿意度功能。



■ HP Latex打印機可在多種材質上實現出色持久的印刷效果，用途廣泛。



■ HP Latex打印及裁切方案為每份打印作業生成獨立條碼，由裁切機自動識別該作業設定。

HP大幅面打印方案香港及澳門地區代理



基匯電腦資源有限公司擁有近30年經驗，代理多種HP大幅面印刷方案，銷售大幅面打印耗材，提供相關保養維修及諮詢服務，全方位支援各行業的大幅面印刷需要。



HP原廠大幅面
 打印耗材



大幅面打印機
 保養維修服務



HP大幅面打印
 解決方案諮詢

Gateway Computer Resources Ltd.

陳列室地址：香港九龍鴻圖道1號6樓621室

查詢熱線：2318 5300

enquiry@gcr.com.hk

www.gcr.com.hk